



ข่าวหอศิลป์วัฒนธรรมแห่งกรุงเทพมหานคร
Press Release

นิทรรศการ OVERLOADED: The Intangibles of Emptiness
ความว่างเปล่าที่จับต้องไม่ได้
วันที่ 14-17 กุมภาพันธ์ 2562
ณ ห้องนิทรรศการหลัก ชั้น 8 หอศิลป์วัฒนธรรมแห่งกรุงเทพมหานคร

โดยศิลปิน พิเชษฐ กลั่นชื่น และคณะ Pichet Klunchun Dance Company
ร่วมกับ ARTIST+RUN และหอศิลป์วัฒนธรรมแห่งกรุงเทพมหานคร

OVERLOADED: The Intangibles of Emptiness
ความว่างเปล่าที่จับต้องไม่ได้
นิทรรศการศิลปะที่ทำลายขีดจำกัดของข้อจำกัดในพรมแดนของศิลปะ

OVERLOADED หนึ่งในการแสดงชุดความว่างเปล่าที่จับต้องไม่ได้ "The Intangibles of Emptiness" โดย Pichet Klunchun Dance Company สื่อถึงข้อจำกัดและขีดจำกัดของกายภาพมนุษย์ (นักเต้นที่ต้องใช้ร่างกาย) และข้อจำกัดทางกายภาพของพื้นที่ทางศิลปะ (หอศิลป์วัฒนธรรมแห่งกรุงเทพมหานคร) การเปลี่ยนแปลงข้อจำกัดด้วยการสร้างพื้นที่ใหม่ทั้งทางร่างกายและกายภาพของพื้นที่ ทำให้เกิดการตั้งคำถามถึงความเป็นไปได้ในการสร้างสรรค์ เพื่อนำไปสู่รูปแบบและวิธีการแบบใหม่ๆ ของการแสวงหาคำตอบ

หลังจากการแสดงเปิดนิทรรศการ 'The Intangibles of Emptiness' ที่แกลเลอรี ARTIST+RUN ต้นเดือนมกราคมที่ผ่านมา พิเชษฐ กลั่นชื่น และคณะ พัฒนางานต่อจากเดิมที่แสดง 2 ชั่วโมง สร้างงานศิลปะแล้วจัดวางไว้ให้ผู้ชมชมต่อที่แกลเลอรีขนาดเล็กอีก 1 เดือน มาตรฐานนี้ 'OVERLOADED: The Intangibles of Emptiness' จะเป็นนิทรรศการในแกลเลอรีขนาดใหญ่ ที่ศิลปินทั้งแสดงและสร้างงานศิลปะตลอดเวลา ผู้ชมสามารถเข้าร่วมกิจกรรมกับศิลปินและชิ้นงานศิลปะได้ตั้งแต่ 10.00-21.00 น.

"The Intangibles of Emptiness นักเต้นคือบุคคลที่ใช้ร่างกายเพื่อสร้างความหมายเรื่องราวในพื้นที่ว่างเปล่าของอากาศ การเคลื่อนไหวของร่างกายจะเกิดขึ้นในความว่างเปล่าของพื้นที่และจบลงด้วยความว่างเปล่าอีกครั้ง โดยที่ไม่มีอะไรเหลือคงอยู่ในพื้นที่ของความว่างเปล่านั้นเลย แตกต่างจากงานศิลปะแขนงอื่นที่เริ่มต้นจากความว่างเปล่าแต่จบลงด้วยสิ่งที่จับต้องได้"

The คือนักแสดง
Intangibles คือสิ่งที่จับต้องไม่ได้ด้วยร่างกาย
Emptiness คือพื้นที่ของอากาศที่ว่างเปล่า

The Intangibles of Emptiness คือ การบันทึกของความว่างเปล่าที่จับต้องไม่ได้" - พิเชษฐ กลั่นชื่น

สอบถามเพิ่มเติมฝ่ายสื่อสารและประชาสัมพันธ์หอศิลป์วัฒนธรรมแห่งกรุงเทพมหานคร 02 214 6630-8 ต่อ 501-503
Media and Public Relations Dept. Tel. 02 214 6630-8 Ext. 501-503

939 ถนนพระราม 1 แขวงวังใหม่ เขตปทุมวัน กรุงเทพมหานคร 10330
939 Rama I Rd., Wangmai, Pathumwan, Bangkok 10330
Tel. +662 214 6630-8 Fax. +662 214 6639



Website: www.bacc.or.th or Facebook www.facebook.com/baccpage



ข่าวหอศิลป์วัฒนธรรมแห่งกรุงเทพมหานคร
Press Release

OVERLOADED: The Intangibles of Emptiness

14-17 February 2019

Main Gallery 8th Floor, Bangkok Art and Culture Centre

Artist: Pichet Klunchun and Pichet Klunchun Dance Company
ARTIST+RUN in collaboration with Bangkok Art and Culture Centre

OVERLOADED: The Intangibles of Emptiness **An art exhibition to erase boundaries of arts**

OVERLOADED, as part of Pichet Klunchun Dance Company's "The Intangibles of Emptiness", conveys the limits and physical restriction of human bodies (dancer) and physical confinement of art space (Bangkok Art and Culture Centre). Challenging this limitation by creating new space for both the artists and the venue leads to questioning for new possibilities of creation, resulting in new forms and methodology.

At ARTIST+RUN gallery in early January, Pichet Klunchun Dance Company performed for about two hours, while creating art works which remain on exhibit for the following month as part of "The Intangibles of Emptiness" exhibition. In a much larger space, "OVERLOADED: The Intangibles of Emptiness" is a new exhibition in which the artists are constantly performing and creating art works, with the audience, all the time from 10.00-21.00 hrs.

"Dancers are people who use the body to create meaning in the empty space. The movement of the body takes place in the emptiness of the space and ends with emptiness again. With nothing left to remain in that space of emptiness, it is different from other art forms that started from nothing but ended with tangible things.

'The' refers to the dancer;

'Intangibles' those without physical presence; and

'Emptiness' empty space.

'The Intangible of Emptiness' is a record of emptiness." – Pichet Klunchun

สอบถามเพิ่มเติมฝ่ายสื่อสารและประชาสัมพันธ์หอศิลป์วัฒนธรรมแห่งกรุงเทพมหานคร 02 214 6630-8 ต่อ 501-503
Media and Public Relations Dept. Tel. 02 214 6630-8 Ext. 501-503

939 ถนนพระราม 1 แขวงวังใหม่ เขตปทุมวัน กรุงเทพมหานคร 10330

939 Rama I Rd., Wangmai, Pathumwan, Bangkok 10330

Tel. +662 214 6630-8 Fax. +662 214 6639

Website: www.bacc.or.th or Facebook www.facebook.com/baccpage

